

INTERNI ITALIANI

BERNAZZOLI[®]
by Ghilba



Interni italiani

Italian interiors

Ci sono case dove è più bello vivere, dove l'ospitalità è più aperta, l'amicizia più morbida, la famiglia più unita, dove anche la solitudine è più calda. Sono i luoghi dove è bello tornare, circondati dalle cose che abbiamo trovato nei nostri viaggi, e ancora prima, dai mobili che abbiamo scelto e ci accompagnano nella vita di tutti i giorni; con Interni Italiani, Bernazzoli presenta alcune case dove ha curato gli interni, a partire dal progetto realizzato per rispondere alle necessità di chi vive la casa, alla realizzazione di tutti i mobili compreso la cucina e i bagni, fino al montaggio in cantiere. Un progetto e un servizio chiavi in mano realizzato su misura per arredi unici e inconfondibili, lontani dalle produzioni seriali industriali, dove l'artigianalità ha alimentato la cura dei dettagli e il design è aperto a soluzioni innovative e funzionali.

There are homes where it is simply more beautiful to live, where hospitality opens up even more, friendships become easier, the family more united, where even being alone becomes warmer and cosier. These are the places where it is nice to come home, surrounded by the things we found on our travels, and even before that, with the furnishings we have chosen and which accompany us in our everyday life; With Interni Italiani Bernazzoli presents some homes where we handled the interiors, starting from the project created and designed to meet the needs of those who live there, up to the realization of all the furniture including the kitchen and bathrooms, and finally the assembly and installation on site. This is a project and a turnkey service, made-to-measure for unique and unmistakable furnishings, a far cry from industrial serial production. Here, craftsmanship has fuelled our attention to detail and design is open to innovative and practical solutions.



INDICE
Index

INGRESSO PAG. 04
Hall

CUCINA PAG. 10
Kitchen

ZONA GIORNO PAG. 18
Living

CABINE ARMADIO PAG. 26
Walk-in closets 46

BAGNI PAG. 31
Bathrooms

ARMADIO PAG. 38
Wardrobe



Roma

Per questo importante attico situato nel cuore di Roma, Bernazzoli ha realizzato tutti gli arredi e provveduto alla messa in opera del progetto dell'Arch. Pasquale Gentile.

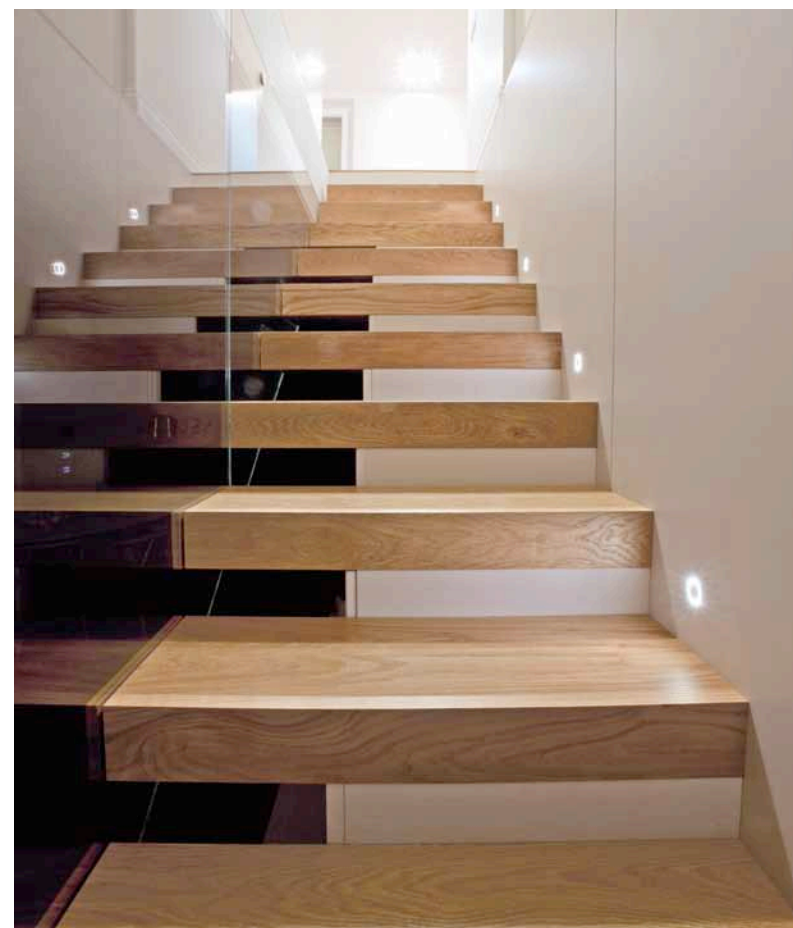
Rome

For this luxurious penthouse located in the heart of Rome, Bernazzoli built all the furnishings and carried out their installation and implementation based on the project designed by the Architect, Pasquale Gentile.



BERNAZZOLI, UNA CREATIVITÀ CHE GUARDA AVANTI E ANTICIPA IL FUTURO

*Bernazzoli, creativity that looks
towards the future, a step ahead of the rest*



Interni Italiani è un viaggio negli arredamenti esclusivi e personalizzati di Bernazzoli con la progettazione e la realizzazione di questo attico. Un viaggio che è una vera dichiarazione di stile, l'espressione di una profonda ricerca sul vivere la casa dal gusto contemporaneo, con tutta l'autorevolezza che appartiene a Bernazzoli, che ne ha curato tutto, dal progetto all'esecuzione anche nei minimi dettagli. Una creatività rinnovata secondo il life style inconfondibile Bernazzoli che guarda avanti e anticipa il futuro.

Interni Italiani is a journey into the exclusive and personalized furnishings of Bernazzoli with the design and construction of this penthouse. This is a journey that is a true statement of style, the expression of an in-depth research into living the contemporary home, with all the authority that is part of Bernazzoli, which has taken care of everything, from the project design to the creation of even the smallest details. Here we find a creativity that is renewed according to the unmistakable Bernazzoli lifestyle that looks towards tomorrow, a step ahead of the future.

INGRESSO
Hall





LA CASA È LA RAPPRESENTAZIONE DI CHI LA VIVE

*The home is a representation
of those who live there*



La progettazione per Bernazzoli è sinonimo di qualità, è design per interni personalizzati e una grande cura per i particolari; la capacità di realizzare cucine “senza tempo” va ricercata nella vocazione artigianale e un po’ tecnologica dell’azienda e nel suo sapere costantemente coniugare idea creativa e capacità progettuale.

Da sempre l’obiettivo è di offrire la massima qualità: funzionalità estrema, massimo comfort e lunga durata nel tempo per tutti i mobili.

For Bernazzoli, design is synonymous with quality. This is design for personalized and made-to-measure interiors and the utmost attention to detail. It is also the ability to create “timeless” kitchens, found in the artisan and also somewhat technological vocation of this company, as well as its constant expertise in combining creative ideas and fantastic design. Our goal has always been to offer the highest level of quality: absolute functionality, maximum comfort and furniture that will last a lifetime.

CUCINA
Kitchen





CUCINA *Kitchen*



Concepita per generare intorno a sé le attività dell'ambiente cucina, il piano di lavoro si distingue per l'ampia superficie. È un invito alla preparazione in cucina, per diletto o per lavoro quotidiano. Un progetto cucina che ha doti non comuni, dove ogni spazio è stato pensato per assolvere a funzioni specifiche.

Conceived to create all those kitchen activities around itself, this worktop is defined by the large and spacious surface. This is an invitation to prepare something in the kitchen, for pleasure or for daily work. A kitchen project with uncommon qualities, every space has been designed to perform specific functions and roles.

CUCINA
Kitchen



IL LUOGO DEGLI INCONTRI E DELLA COVERSAZIONE

*The right place for
meetings and conversation*



L'esclusività della zona living si riconosce nell'elegante parete con boiserie contenitore e nei comodi divani; un progetto che predilige gli spazi armoniosi, che non ama il vuoto del minimalismo, in un interessante gioco di luci e ombre, dove risalta l'eleganza del laccato. L'attenzione è rivolta ai dettagli e al nuovo mood della casa.

The exclusiveness of this living room comes shining through in the elegant wall with storage wainscoting and wonderfully comfortable sofas – a project that places importance on harmonious spaces, avoiding the void of minimalism, in an interesting play on light and shadow, where the elegance of lacquer stands out. The focus is on these details and the new mood of the abode.





ZONA GIORNO
Living room





ZONA GIORNO
Living room



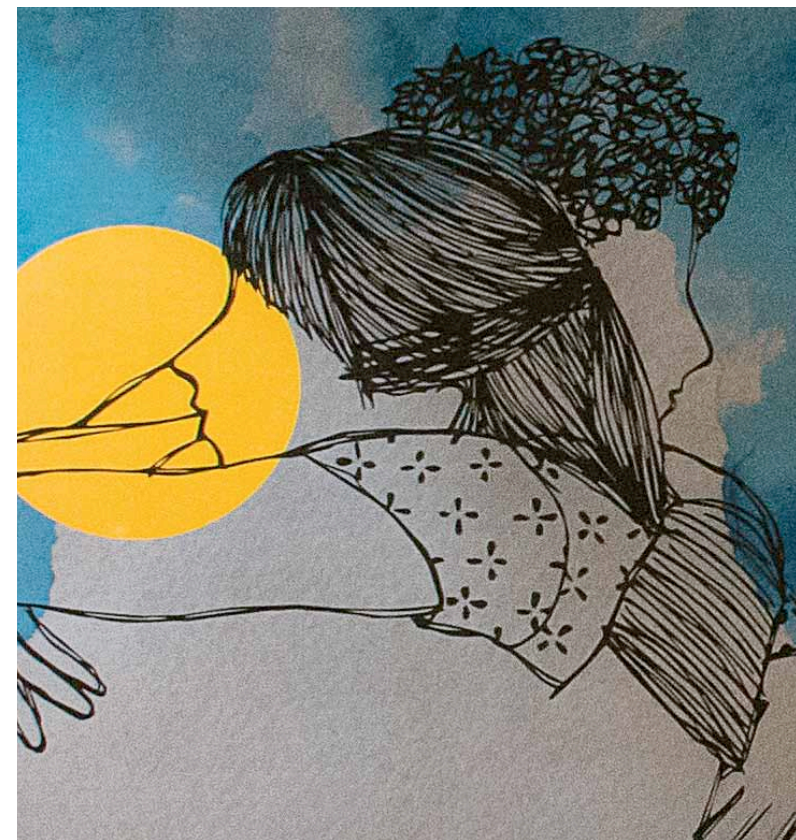
Nel living una zona è adibita a piccolo studio, celato dietro una tenda all'occorrenza offre i suoi servizi; e quando non serve scompare.

In the living room, an area is designed as a small study; hidden behind a curtain and ready to offer its services – and when not needed, it simply disappears.



SCENOGRAFIE DI GRANDE EFFETTO

Stunning scenes



L'originalità del progetto prevede la valorizzazione degli spazi con l'aggiunta di un pannello a tutta altezza, realizzato su misura e con una particolare decorazione scelta dal committente; il pannello si apre e si accede ai quadri elettrici.

The originality of this project involves the enhancement of the interiors with the addition of a full-height panel, made-to-measure and with an unordinary decoration chosen by the client – the panel opens to offer access to electrical boards.

CABINA ARMADIO
Walk-in closet



Nella foto sopra, primo piano della maniglia a scomparsa dell'armadio. A destra, armadio a muro realizzato su misura, in finitura laccata nero opaco.

*In the picture above, close-up of the foldaway closet handle.
On the right, made-to-measure wall closet in matt black lacquer finish.*





BAGNO
Bathroom



Il progetto d'arredo dell'attico ha interessato anche i due bagni, con soluzioni su misura e di grande funzionalità.

This interior design project of the penthouse also involved two bathrooms of the home, with tailor-made solutions and great practicality.

BAGNO
Bathroom



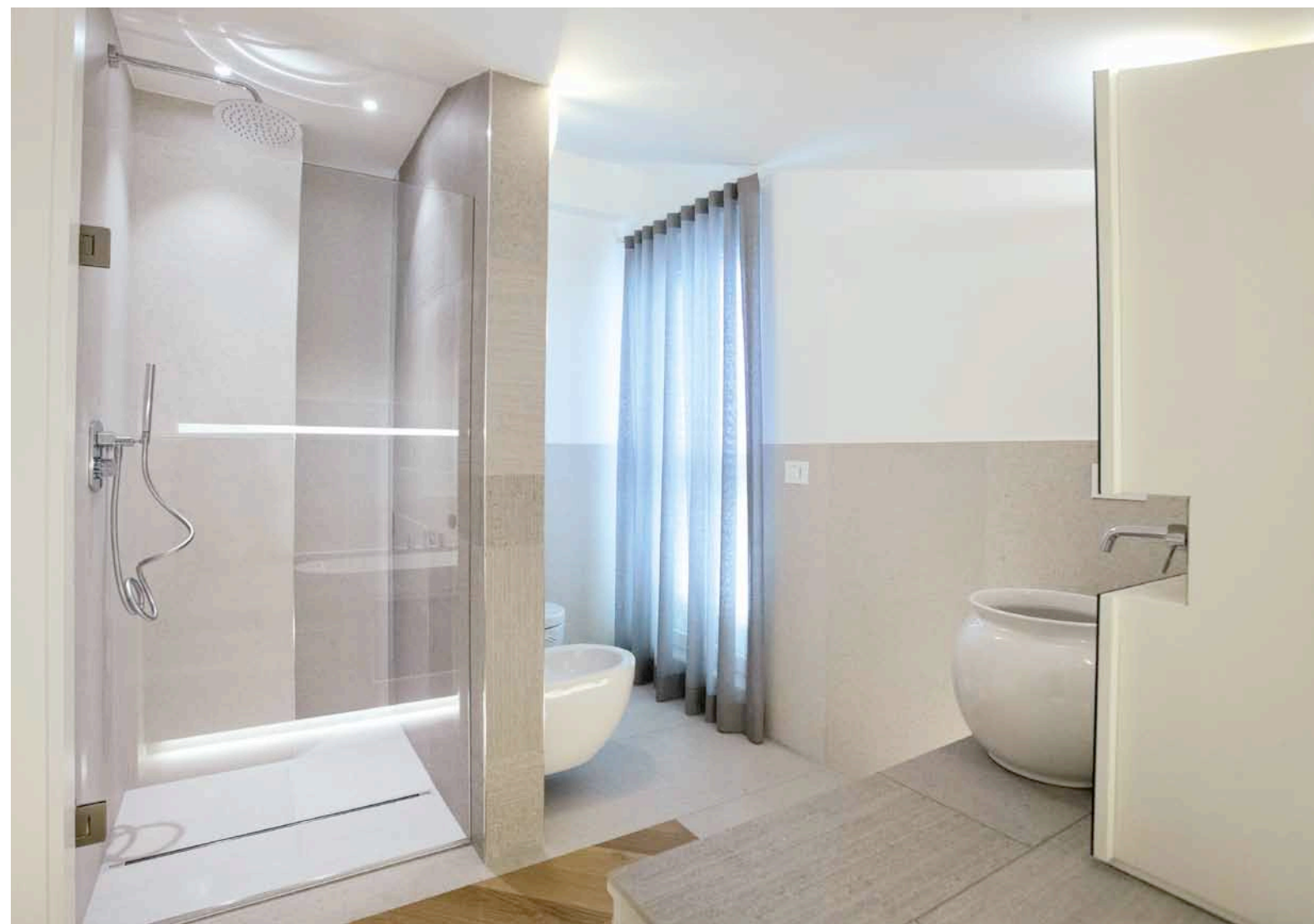
BAGNO
Bathroom



Scelte di carattere e soluzioni innovative, ricerca del bello e delle proporzioni; i progetti per i bagni regalano personalità alla casa grazie ad un incontro con la qualità delle idee e all'utilizzo di materie importanti come il marmo Calacatta e il laccato bianco opaco dei mobili. I pensili sono rivestiti con specchi.

Choices with a strong personality and innovative solutions, the pursuit of beauty and proportions – these bathroom projects give personality to the home thanks to a combination of the quality of ideas and the use of fine materials like Calacatta marble and the matt white lacquer finish of these furnishing. And the final touch: hanging units covered with mirrors.

BAGNO
Bathroom



Le foto sottolineano la capacità di Bernazzoli di progettare e realizzare ambienti bagno seguendo un concept dallo stile esclusivo. Le foto presentano il bagno realizzato su misura rivestito con piastrelle in Gres, le stesse che rivestono le pareti.

The photos highlight Bernazzoli's ability to design and create bathrooms following an exclusive style concept. The photos show the custom-made bathroom covered with Gres tiles, the same that also cover the walls.



NELL'ARMADIO A MURO LO SPAZIO È ORGANIZZATO

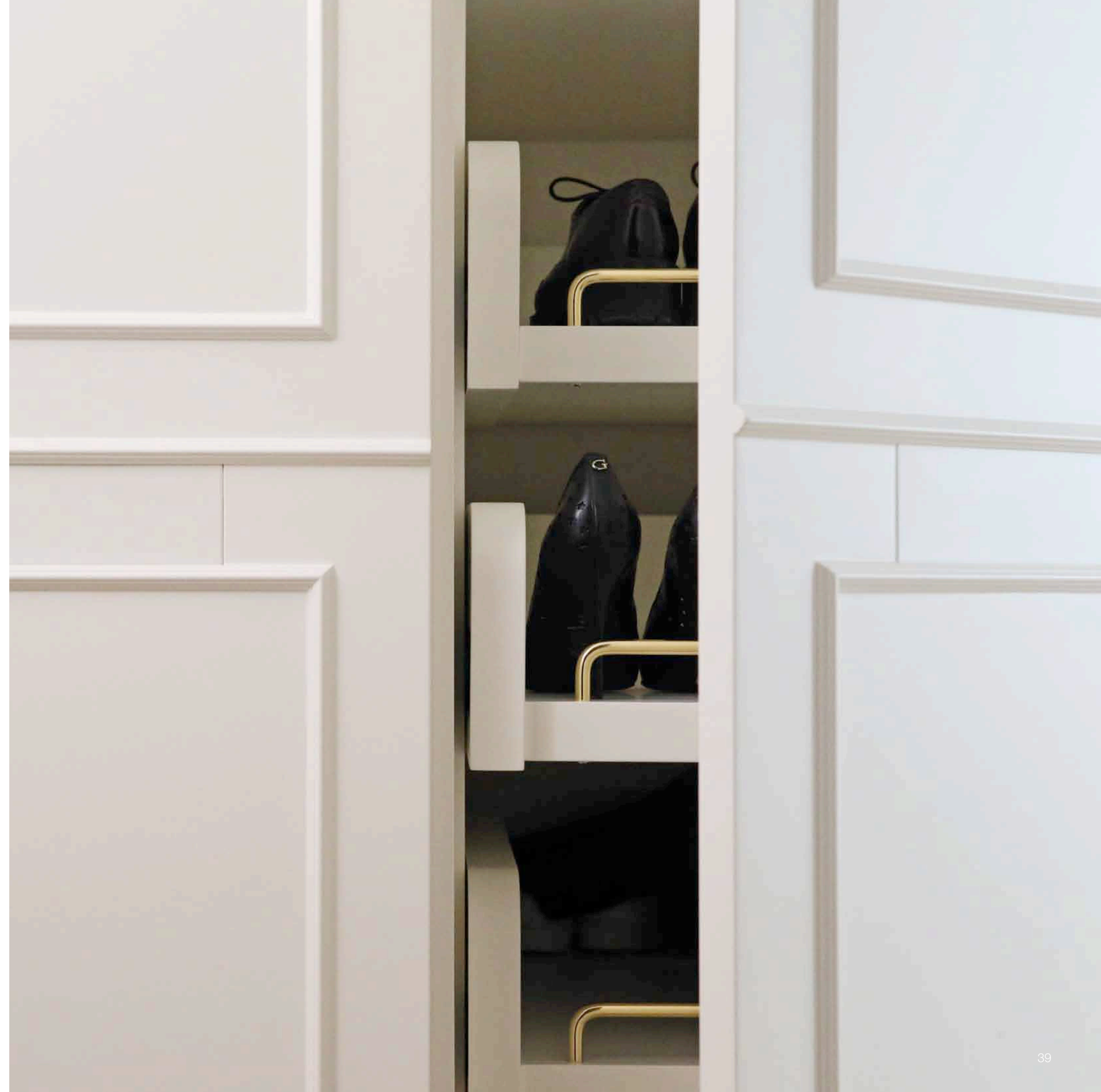
*In the wall closet
your space is in perfect order*



Il progetto ha previsto che lo spazio dedicato al contenere sia ben organizzato, suddividendo l'ambiente in ordinate sequenze di luoghi e funzioni, senza per questo comprimere lo spazio. Gli armadi progettati e realizzati da Bernazzoli non fanno parte di un programma seriale, ma sono l'estrema personalizzazione unita all'eleganza, possono mostrare o nascondere, mantenendo sempre l'ordine naturale dello spazio.

The project was designed to create an area that was dedicated to wonderfully organized storage, subdividing the interior into orderly sequences of areas and roles, without squeezing the space available.

The closets designed and built by Bernazzoli are not part of a serial or industrial programme, but rather the result of unmatched personalization combined with elegance. They can show or hide, yet always maintaining the natural order of space and the interior.



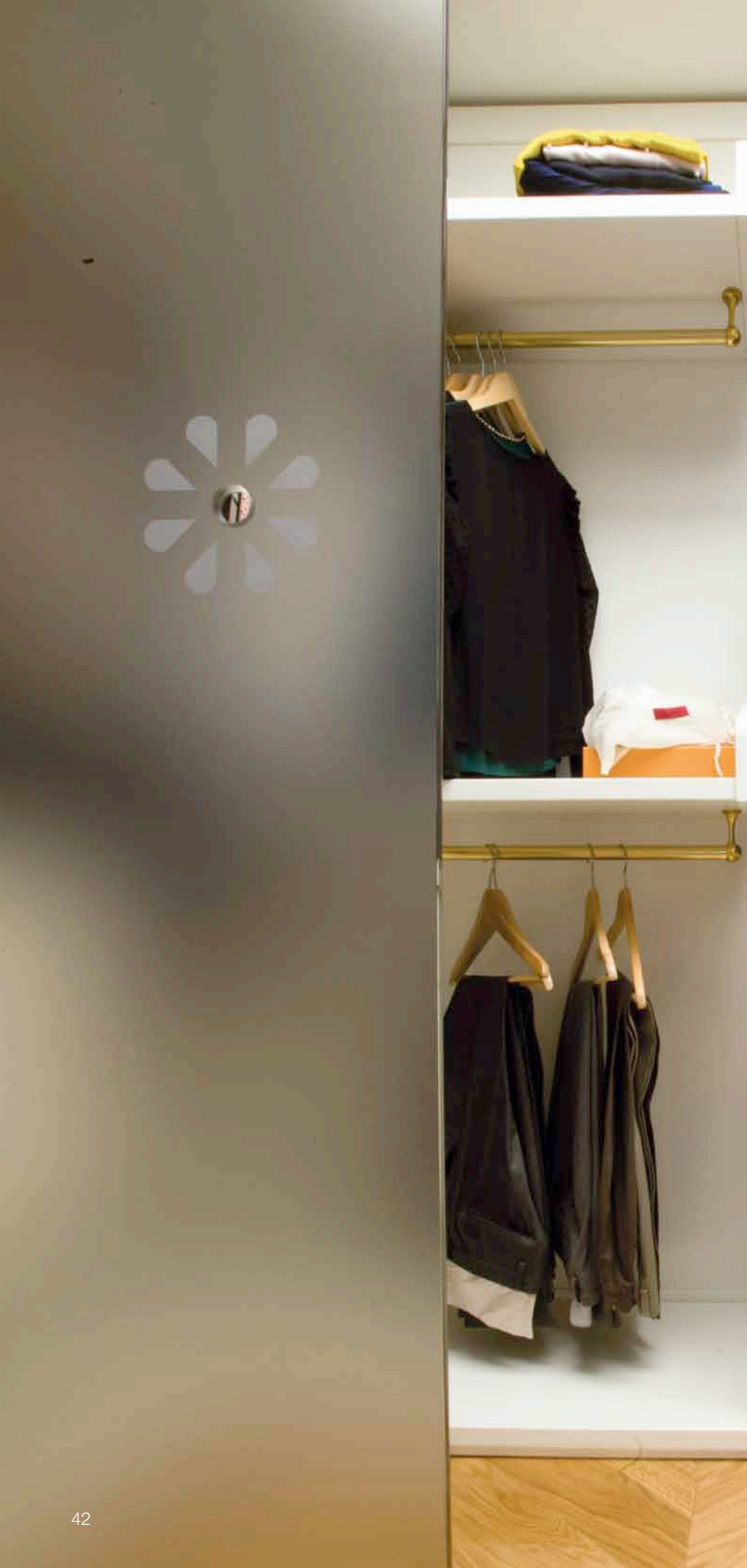
ARMADIO
Wardrobe



Interni Italiani, potete trovare progetti funzionali, materiali pregiati, lavorazioni artistiche, alto livello di competenza tecnica; uniti generano soluzioni di classe in grado di esaltare i concetti di casa e dell'abitare stesso.

Interni Italiani – where you can find functional and practical projects, the finest materials, artistic workmanship, and high level of technical expertise. All brought together to create classy solutions that enhance the concepts of the abode, as well as home living in itself.





CABINA ARMADIO

Walk-in closet

La personalità degli arredi si materializza per dare vita ad una soluzione unica per la cabina armadio laccata, con dettagli interni ad alta funzionalità. Uno spazio vero e vitale, da vivere all'insegna del buon gusto e dell'ordine naturale delle cose.

The personality and character of these furnishing come to be, giving life to a one-of-a-kind solution for the lacquered walk-in closet, with great practicality and refined interior details. A true and lively interior, to be experienced in the name of fine taste and the natural order of things.



I colori delle essenze e delle laccature di questo catalogo sono suscettibili delle variazioni di stampa; fa fede il campionario rilasciato dall'azienda.

The colours of the wood, finishes and lacquers of this catalogue are susceptible to printing variations. The samples provided by the company shall be deemed as authentic and should be used as a reference.





Chilba SNC di Italo Chilardi & C

Sede : S.S. della Cisa, Km.110 - 43044 - Collecchio (Parma)

Tel. +39 0521 605457 / 804134 / 804402 - Fax +39 0521 804338

Produzione: Via Provinciale, 115 - 43010 - Viarolo (Parma)

commerciale@bernazzolighilba.it - ufficiotecnico@bernazzolighilba.it

amministrazione@bernazzolighilba.it - www.bernazzolighilba.com -  Bernazzoli By Ghilba